ABONNEMENT

TABLE DES ANNONCOS

JOURNAL HEBDOMADAIRE.

9/6/9/6/9/

RETE NATIONALE

PROGRAMME GENERAL

LUNDI. LE 23 JUIN

MARDI, LE 24 JUIN

A 9.30: Procession des Sociétés Saint-Jean-Baptiste

de Winnipeg et de Saint-Boniface, des Sociétés

Saint-Jean-Baptiste Provinciales, Sociétés Fran-

caises, Belges et Métisses, de l'Eglise du Sacré-

Coeur à la Cathédrale. Le départ aura lieu au

Pique-nique sur le terrain du Collège, à Saint-

Orateur de circonstance: HENRI BOURASSA.

Congrès dans la salle du collège de Saint-

3ème, le soir: la presse catholique et la langue

TAUX REDUITS

Il y aura des billets réduits sur tous les che-

A 8 80: Promenade en automobile à travers la ville.

A 8.30: Discours patriotiques à l'Auditorium Rink

MERCREDI. 25 JUIN

A 10.30: Messe Pontificale à la Cathédrale.

coins des rues York et Garry.

1ère, l'avant-midi: la colonisation.

Santés et discours.

Secré-Coeur.

Boniface.

Boniface Trois séances:

française.

mins de fer.

Ysaye jour ensuite plusieurs

morceaux dont les plus appré-

ki, le concerto en mi majeur de

Vieuxtemps et' le sympathique

"Lointain passé" d'Ysaye lui-

Ce concert est un événement

Dès son arrivée à Winnipeg.

Ysaye & fait mander M. Camille

Couture, avec lequel il a pas-

recevoir mademoiselle Marjorie

Barrack, l'élève la plus en rue

de M. Couture. Mademoiselle

Barrack a joué plusieurs mor

ceaux, et le violoniste belge en

a été satisfait Il a félicité M.

Couture sur de tels résultats et

a donné des encouragements et

de précieux conseils à made-

Nous voulons souligner ces

incidents de la visite du plus

grand violoniste du monde par-

sique a droit à ce qu'on sache

en quelle estime sa méthode

est tenue par les maîtres de

moiselle Barrack.

2ème, la colonisation.

Le soir: Grand banquet au Royal Alexandra.

LE MANITOBA

DAY PUBLIS BY DIPMAR Tous LES MERCERDIS

ART. GAUVIE, Imprimeur.

TRIBPROFE 3377

LE MANITOBA. SATHT-BORDACE MANIFORM

## Stagni

Son Excellence le délégué apostolique au Canada arrivera à Saint-Boniface le 18 du courant. Le lendemain Elle bénira la nouvelle construction du Petit Séminaire. Le délégué apostolique se rendra ensuite dans l'Ouest, et notamment à Régina.

Toute la population catholique du Manitolia salue avec respect et effection la venue prochaine du réprésentant du Saint Siège dans notre pays.

### Le monument La Verendrye

Yendredi soir, le comité du Monument La Vérendrye, ayant ou le nombreux auditoire accouà sa tête Son Honneur le Juge ru pour applandir le grand ar-Prud'homme, s'est présenté de tiste belge. Au sortir de l'église, vant le Conseil de Ville de Saint de tous côtés, on entendait des le de Saint-Boniface de se procu- il les joue avec peu d'efforts." l'avenue Taché et comprend l'an- dre: "Quelle ame d'artiste!" cienne académie Provencher seraux Carmélites

Saint-Boniface doit à nos pieux des louanges bien méritées. souvenire d'histoire d'accéder à cette demande et de faciliter l'é- assez musiciens pour pouvoir rection de ce monument, qui, apprécier tel qu'il le mérite, le du reste, sera donné gratuite- génie du grand belge. Nous ment à la ville. Il est dans le voulons cependant dire ce que moment question de parcs pu- la majorité de l'auditoire et nous rablement au piano par un aublics Le comité du Monument avons ressenti. La Vérendrye est assez avancé tion de Saint-Boniface un parc l'artiste. public qui sers en même temps un endroit consacré à la glorifi- ment les dilettanti, les hommes cation d'un passé glorieux.

### Sir Hugh John Macdonald

L'Hon. Hugh John Mcdonald vient d'être fait chevalier de D'autres jouent pent-être avec dans le monde artistique et tous l'ordre de Saint-Michel et de Saint-Georges par Sa Majesté Georges V.

Cette distinction est accueillie partout avec faveur. Hugh John, comme le public aime à l'appeler, n'a jamais eu que des amis, n'est plus virtuose, nul ne s'est dans sa carrière politique, mouvementée qu'elle ait été.

Nous nous unissons au concert général de félicitations qui vont & Sir Hugh.

### UNE JOLIE DEMONSTRATION

Dimanche soir, la Fanfare La Vérendrye a été saluer à sa résidence l'Hon Joseph Bernier, Secrétaire-Provincial. Les excellents musiciens avaient à leur tête leur dévoué et actif président M. J.H. Clément, et leur habile directeur, M. le profeeyeur Salé. M. Duveyjonck, sous directeur de la fanfare et M. C. (Rappel) Capriceviennois Kreisler cequ'ils font toucher du doigt C. Bernier, le directeur du choeur 3-(a) Réverie Nocturne. Decreus le caractère élevé des leçons de de la Cathédrale, était aussi présents.

Pendant quelques heures la vaillante fanfare fit une musique enlevée et brillante.

M. Bernier fut très touché de cette délicate attention et remercia affectueusement ses hôtes.

M. le professeur Paul Salé, Pendant son absence M. Duvey- joner en rappel "Caprice vien- pel. jonek aura charge de la fanfare nois" de Kreisler. La Várendrye.

## Concert

Le concert Ysaye n'a pas de Boniface et a soumis une propo- paroles d'admiration: "En vérité sition qui a paru recevoir l'ap- c'est le plus grand violoniste du probation du maire et de nos é- monde." "Les mélodies les plus chevins Il s'agirait pour la vil- difficiles paraissent faciles tant

rer, par voie d'achat ou de bail Une dame disait qu'elle ne à long terme, l'endroit que Mgr. pouvait concevoir un ciel sans Taché avait indiqué pour le fu- une musique semblable "Quelaus monument La Vérendrye. Ce le habileté dans le jeu !" disaient coin de terrain a sa façade 117 les uns. Et les autres de répon-

Le lendemain, les grands jourvant actuellement de retraite naux quotidiens se faisaient l'écho du public admirateur et Nous croyous que la ville de donnaient à l'illustre maestre

Nous regrettons de ne pas être

dans son travail peur promettre Isaye. Il est le maître parfait de nocturne de sa composition et qu'avant longtemps il sers en son instrument, qui traduit avec es fileuses pres de carantec, de mesure, avec la bienveillance fidélité les beautés qu'ont aper- Rhene Batoy. Ce dernier mordu Conseil, d'offrir à la popula- cu l'intelligence et le cœur de ceau mérita les honneurs du

qui connaissent les difficultés ciés furent: Mazurka de Zarzycdes morceaux qu'il rend. Il touche aussi la foule, il l'empoigne, il la fait vibrer comme son violon et son conr.

autant de brio, mais nul plus ceux qui ont eu le bonheur d'y rendre les sentiments, nul n'a d'entendre tous les ans le grand dernier a voulu exprimer. Nul mirer la majesté de son vol.

fait pour contenter tous le

Adagio-Sostenuto-Presto Molto Adagio Tempo 1

Allegro Appasionata

(a) Freislied. Wagner-Wühelmi 5. Andante et Finale du Concer-

De ces numéros, rendus avec qui depuis des années s'emploie un art consommé, l'Adagio de la avec tant de zèle à promouvoir sonate de Beethoven est celui la diffusion de la musique dans qui nous a davantage ravis. Le

## Ysaye

Son bu' n'est pas d'éblouir. que lui n'a su comprendre et assister, souhaitent ardemment su mieux se substituer à l'auteur artiste belge. pour rendre les beautés que ce aussi souvent élevé jusqu'au sublime. Son génie plane sur les sé une partie de la journée Dans plus hauts sommets, mais il est l'après-midi, le Maître a bien si grand que ceux qui vivent voulu, sortant de ces habitudes dans la plaine peuvent aussi ad-

Le programme du 29 mai était

1. Kreutzer Sonata, Op. 47 ... Beethoves Finale -- Presto

Andante quasi allegretto Finale Con brio

Rhene Baioy ici le grand enseignement clas-

(c) Mazurka.....Zurzyaki l'école. to en E majeur ... Vienztemps

Saint-Boniface, partira dans concerto de Saint-Saens fut aussi lundi soir au Collège de Saintquelques jours pour un voyage rendu avec une telle maëstria Boniface par des amateurs a été de repos en France et en Belgi- qu'il souleve l'enthousiasme de un magnifique succès; succès tel que, patrice par excellence de l'auditoire. Le grand musicien que tous les artistes sans excepl'art musical. Nous lui souhai dut repuraître plusieurs fois et tion ont ou les honneum du rap-

Tout paraît facile pour comme intermède une réverie

Ysaye ne touche pas seule-

2-Concerto in B Minor No. 3... Saint-Saens

(b) Fileuses prea de carantec... M. Conture. Celui qui donne

M. DECREUS

(b) Lointain Passé ..... YSA YE

Le concert de charité donné

seigneur l'Archeveque et de l'Honorable Joseph et madame tre artiste, M. Decreus, qui joua Bernier.

La séance s'ouvrit par un potpourri des airs canadiens, par l'or - Chant ... Baritone Solo, W. Moochestre dirigé par M Zotique Bertrand; accompagnatrice Ma- Marche... La Pacifique M Bléger demoiselle Joséphine Prender. Chœur..... Hymme à la Patrie gast. Cet orchestre nous était bien connu d'avance, et il a, com- Marche... Eugène Etienne Eu me toujours, fait une excellente musique. Puis vint un soli Vive la Canadienne, O Canada morceau de piano par Mademoiselle M. L. Bourgeault: Sextette, Lucia de Lamermoor.

M. Erick Von Meher est un le public à se rendre nombreux violoniste à l'archet fin et délié. à cette sête de la musique. Il ne cherche pas les sons emportés. Il cherche, et il trouve facilement, le joli et le délicat.

M. Norbert Jutras, accompachanta "Le Drapeau de Carillon", devrait être fait pour aider ces qui fut longuement applaudi.

ange particulière à mademoisel- assument. Notre conseil de ville Alma Lemieux, une jeune pia- le pourrait peut-être leur accorniste de Saint-Boniface. Mlle Lemieux, fille de notre concitoyen M. C. A Lemieux, se prépare, dant la belle saison. dit-on, à compléter ses études dans l'Est, parceque, autour d'el- Vérendrye désirerait se munir le, on a compris le magnifique d'un costume. C'est chose fort talent qu'elle possède Made- légitime. Un membre de la fanmoiselle Lemieux a interprété fare nous faisait remarquer que avec un art complet la dou- puisqu'on avait choisi ce noble zième Rhapsodie Hongroise de nom historique de La Vérendrye, Listz. Sou jeu est singulière on pourrait adopter comme liment varié: légèreté, plénitude vrée le costume des anciens chedu son, maîtrise du doigté. Ma- valiers de La Vérendrye. L'idée demoiselle Lemieux paraît avoir est superbe. Il fallait du goût un tempérament artistique très et le sens magnifiquement aviréel. A nos félicitations, nous sé, pour y penser. ajoutons donc nos souhaits de Encourageons tant de bonne réussite dans les études qu'elle volonté. Encourageons nos fanse propose de poursuivre.

M. le professeur Bourguault nous a charmés par un solo de clarinette. M. Bourgeault est excellent musicien et son éloge n'est plus à faire.

d'entendre la Valse Carnavales porté plusieurs médailles Ce concert était donné sous le Nous avons parlé de mademoi- tin et histoire: Anatole Bohé- jourd'hui, mais par un regrette- Cit., 833 Main Street, Winnipeg

le Roi".

nomme Gabrielle Mollot.

même reçu un benquet.

taines de personnes. UN AUDITEUR

## Un Concert, le 12 Juin

Voici le programme d'un con cert que la fanfare La Vérendry donnera le 12 juin dans les sal les de l'Hospice Taché:

Ouverture... Ouverture Gloria Fanfare Edward Hazel Chœur.... Le Réveil des Fées-Nocturne Boildieu Valse, Broilis Fanfare W. Bennet Chant .... Tenor Solo Selected John Kane Schottische... Lovely as a Rose

G. A. Daniels Chant... Lucia de Lammermoor Sestetino Donizetti Solietes ... Mlle I Gagnon, Mme

J. Rochon, J. A. Ferland, A. G. Petrin, R. M. Beaudry, J. H. Clement. Polks ..... L'Etoile des Concerts

C. Déplace Solo de Baryton Jos. Vermander Solo de Violon... Blue Bella of Encore une victoire francaise Scotland, G. Pelletier Henry Farmer Marche .... The Four Jacks

Abbe Coseh Paul Avy

gène Arnould

Dieu sauve le Roi. Nous encourageous beaucoup

Nos fanfares, qui s'emploient à rendre notre ville attrayante,

méritent notre faveur. gné au piano par M. Perrin, vent pensé que quelque chose rique. corps de musique à solder les Il convient de donner une lou- nombreuses dépenses qu'elles der certains octrois, qui nous assureraient des concerts pen-

En l'occurence la fantare La Goux, réussit a se classer premi- quets spirituels ont aussi été

fares.

## Universitaires

Comme les années précédentes Puis nous eumes le plaisir les élèves du Collège ont remque de Chaminade, interprétées ur bourses à l'Université. En voici la ville vient de recevoir son dideux piance, par Mademoiselle la liste: Philosophie 2e année; plôme d'ingénieur civil. Mon-Gabrielle Mollot, 1er piano, et Médzille de l'Université: Anto- sieur Auger a passé chaque an-Mademoiselle Alma Lemieux, nio de Margerie. Philosophie née de très brillants examens, et deuxième piano. Inutile de dire lère année, Bourse de \$150: Gas- cette année, il est arrivé second avec quel entrain, quelle assu- ton Hacault. Bourse de \$100; avec une moyenne de 92 p.c. rance et quel succès les deux ar- Orphidas Allaire. Rhétorique: Nous aurions du annoncer tistes exécutèrent ce morceau. Bourse de \$60 pour français, la succès de notre ami avant au endessous du prix Buffet, Bonin Ysaye était accompagné admi- patronage de Se Grandour Mon- selle Lemieux plus haut, et il mier Bourse de \$40 pour l'an- ble oubli, qu'il nous pardonne- Phone Main 7862.

n'est pas besoin de faire l'éloge glais accordée aux élèves de du professeur de piano qui se langue française: Joseph Bellavance. Relles-lettres: deux Mademonelle Lillie Mollot a bourses de \$40 pour le français: été très applaudie par son chant Norbert Bellavance et Albert des "Ailes" de Diemer. Elle a Brunet. Bourse de \$40 pour le part à nos lecteurs de la mort de gree: Ilder Joyal. Mention he madame Malvina Gauvin mère La soirée se termina par un norable: Norbert Bellavance.

vamment interprété par M. Brick Séminaire que ses cinq élèves gérant du "Manitoba." Von Myrer et l'orchestre enton- du cours universitaire cette an- Madame Gauvin avait 74 ans na "O Canada" et "Dieu Sauve née ont remporté chacun une et était native de la ville de Qué-L'assistance était fort nombreu- Bellavance, Norbert Bellavance, Manitoba en 1874 avec son mase, certainement plusieurs cen- Albert Brunet, et Ildor Joyal.

> L'Académie Ste-Marie est affili- ces trois derniers jours. nom du R. P. Recteur du Col- quelques années. de l'Académie.

Les Cloches de Saint-Boniface

mérique, à cause de vexations M. L.J. Collin. sans nombre de la part des Amé- La messe de requiem a été re française n'avait parue dans sous-diacre, M. l'abbé Messier. une course sur ce continent.

bien entendu, une voiture américaine qui gagnait les courses: ils étaient pratiquement les seuls à se disputer les lauriers; et en nelle. core, les vainqueurs des années précédentes les plus connus étaient-ils les "Sozies", construc- la nef: un grand nombre de per-Nous-mêmes, nous avons sons teurs français émigrés en Amé- sonnes; l'association des dames

Cette année la maison francaise Peugeot a décidé de romligne. Sur une trentaine de voi- taient représentés. çaise, pilotée par le mécanicien ère avec une avance considérable sur tous ses concurents.

Elle parcourut les 500 miles de la course en 6 hrs 1, à une moyenne de 80 milles à l'heure. Songez-, 80 milles en moyenne pendant près de 7 heures.

Ceci montre qu'il faut toujous

P. DENISET.

### Ingenieur Civil

Il nous fait plaisir de faire connaître les succes et les promotions de nos jeunes gens de Saint-Boniface.

Albert Auger si avantageuseet ment connu parmi la jeuness

### Fen Medamo Ganvin

Nous avons le regret de faire de M. Antoine Gauvin, Schevin nouveau morceau de violon sa- Notons à l'honneur du Petit de la Cité de Saint-Boniface et

> bourse: Gaston Hacault, Joseph bec. Elle avait immigré au ri, feu M. Antoine Gauvin, mort en 1878. Depuis quel-Le 19 mai a eu lieu à l'Aca- ques années l'âge avait force démie Sainte-Marie une séance madame Gauvin à vivre d'uen l'honneur de Mile Christine ne vie retirée; mais elle était en-Marguerite Beauchamp, de tourée de l'affection très atten-Qu'Appelle, Sask., qui la premi- tive de sa famille, qui lui faisait ère de cette institution a obte- une vieillesse heureuse. C'était nu cum laude le titre de bache- la récompense de nombreuses lièr-ès-arts de l'Université du années de travail et de dévoue-Manitoba. S. G. Mgr l'Archevé- ment pour ses enfants Son déque, plusieurs prêtres et des a- ces, qui affecte si péniblement le mis assistaient à cette séance. gérant de notre journal, est un M. Beauchamp, père de la gra- deuil pour le "Manitoba;" aussi duée, occupait une place d'hon- le drapeau a-t-il flotté en berne neur à la droite de Monseigneur- à notre établissement pendant

ée à l'Université conjointement | Mme Gauvin a été exposée à avec le Collège de Saint-Bonifa- la Maison Vicariale des RR. SS. ce. Le R. P. J. Blain, S.J., au Grises, où elle résideit depuis

lège et comme membre du Con- Nous offrons à M. Antoine seil Universitaire, présenta la Gauvin; à ses frères, M. Emilé bachelière à Sa Grandeur, qui Gauvin de St. Paul, Minn; et M. prononça un discours de félici- Elzéar Gauvin de Hull, provintations à son adresse et à celle ce de Québec, et à Madame Joseph Holland de Warroad, Minnesota, (qui sont arrivés à temps pour les funérailles,) nos plus profondes sympathies.

Les funérailles ont eu lieu hier à la cathédrale.

Les porteurs étaient: l'Hon. Ju-A la suite d'une décision pri- ge Prendergast, l'échevin Pellese à l'unanimité par les maisons tier, M. C. Marcoux, président françaises de construction d'auto- de la commission scolaire, M. J. mobiles de ne plus courir en A- E. Cyr, M. le magistrat Turenne,

ricains à leur égard, voici plu- chantés par Mgr. Dugas, avec. sieurs années qu'aucune voitu- comme diacre, M. l'abbé Leroux;

On avait revêtu les murs de Depuis ce temps là, c'était l'église d'une splendide décoration funéraire.

La maîtrise, choeur de voix mixtes, a fait une musique solen-

On notait dans le chœur plusieurs membres du clergé; dans de Ste-Anne, dont Madame Ganvin faisait partie, des représentant de communautés religieupre le charme; et, au prix de ses. Le Conseil de ville et plugros sacrifices, elle a pu entrer sieurs services municipaux 6-

tures américaines ou autres qui Le Conseil de ville a déposé prirent le départ, la voiture fran- des fleurs sur le cercueil; d'autres tribus floraux et des bouplacés dans la chambre mortu-

Au nom de M. Gauvin et des siens, nous offrons des remerciements pour tant de marques de vives sympathies; c'est dans ces momenta d'épreuve qu'on a besoin de sentir ses amis autour compter, dans le monde, avec le de soi. Avec l'Eglise, nous répétous cette prière: Requiescat in

> ra, nous n'en doutons pas, la nouvelle a été omise.

M. Albert Auger est un ancien élève du Collège de Saint-Boniface.

Quatre-vingt-douze pour cent! On ancien élève du collège de Saint-Boniface! Qu'en pensent les adversaires de notre col-

-Lot a batir: coin Sud-onest la Morénie et Hamel: 54-119 sur yuelle. Pour dix jours an comptant \$2,200. Ceci est \$1.500

Plomberie

Ventilation

Chauffage

Vapeur

Eau Chaude

ET

Air Chaud

Séminaire deSaint Boniface,

TELEPHONE Main 7818

Couvertures

Tôle et Gravois

Corniches

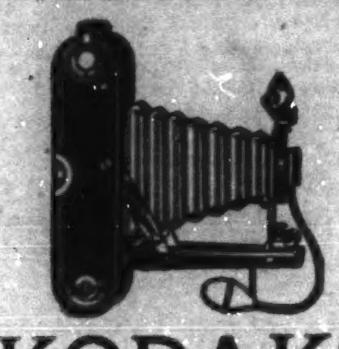
Plafonds en Metal

Skylights

ST. BONIFACE

Bolte de Poste 17.

Parte gr'il as Southe plac de



Fellicules (films) ot toutes fournitures de photographie. Commandes par la poste exécutés prompte-

Pharmacien-Opticien 84 Ave Provencher, St. Boniface

Province de Manitoba

### Soumissions

Des soumissions cachetées et marquées "Tenders for New Parliament Building" seront reçues per le soussigné jusqu'à mi-di, mercre.li le 2 Juillet, pour la construc-Winnipeg, la bâtisse devra être prête pour secupation le ou avant le fer jour de Mai

Les plans et devis ainsi que les formules de soumission peuvent être obtenus au hir au de l'Architecte Provincial No. 201

Les sounissions devront être accompa guées d'un chèque accepté au montant de par le gouvernement du Maniteba, si le contracteur refuse de signer un centrat ou néglige de terminer son contract.

La plus basse ni aucune autre sonmis ion ne sera necessairement acceptée. G.R. COLDWELL,

On n'est jamais trop vieux pour guérir. LES

POUR LES HOMMES Rendent sûrement la santé aux hommes

de tous les âges.

On a grand tort de se croire trop vieux pour guérir me d'une maladie chronique, négligée ou invérée. Un bon traitement bien appliqué peut pres-no toujours triompher du mal. L'essentiel est de pper à la bonne porte et de prendre le bon remèla Lemeilleur moyen de tomber juste, c'est Finformer suprès des personnes qui ont souffert du dese mal que vous et qui ont été guéries. Ce qui our a fait du bien, peut vous en faire aussi. C'est courquei nous publiens tant de témoignages qui nous sont adressés au sujet de guérisons par les Pilules Moso. Tout le monde peut lire ces lettres et voir de quel le malade souffrait, les douleurs qu'il éprou mit. Si les Pilules More l'ent guéri, vous pouver tre str qu'il en sera de même pour vous.

Ainei, quand vous lires sette lettre de M. Louis Lavoie, de Littleton, N. H., que vous trouveres ciaprès, vous verrez que c'est bien ainsi que les choses

COMPAGNIE MEDICALE MORO,

272 rue St-Denis, Montréal.

Quand je pense que f'al souffert si longtemps de la maladie de regnons, lorsque j'avais le re-mède à ma portée, puisqu'il m'a suff d'acheter quelques boîtes de Pilules Moro pour être radicalement guéri, je sens que je me dois à moi-mêm et à mes semblables et que je vous dois aussi, de faire connaître au public ma guérison et de faire savoir les merveilleux effets de vos pilules, pour que d'autres, qui souffrent comme J'ai avoir été guéri du mai de rognons par les Pilules souffert, n'aient pas la mauvaise fortune de trai-Moro. Je lui écrivis pour savoir si cette informaner aussi longtemps leur maladie et de souffrir tion était exacte et il me répondit que sien n'éautent que je l'ai fait, quand il leur serait si sim-tait pius vrai et me conseilla fermement de faire ple et al peu coûteux de se guérir.

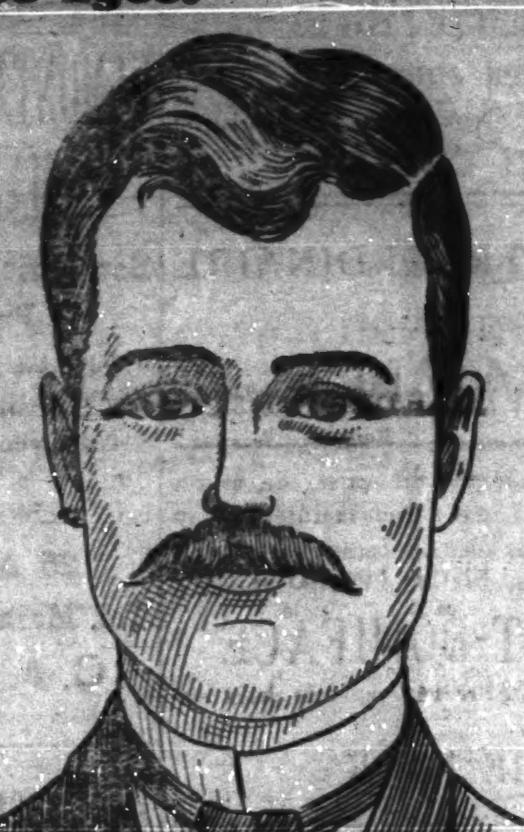
Depuis l'âge de vingt ans je souffrais d'un mai plètement je voulais en faire l'essai et j'eus aus-de regnens très grave et qui était en passe de de-sitôt un grand regret de n'aveir pas commencé venir chronique. J'avais longtemps négligé de plus tôt à faire usage de ce merveilleux remède. me faire soigner et un moment set venu où je tombel comme une masse au milieu de la jour née, parfaitement éreinté. J'étais alors obligé de la jour née, parfaitement éreinté. J'étais alors obligé de la jour née, parfaitement éreinté. J'étais alors obligé de la jour née, parfaitement éreinté. J'étais alors obligé de la jour née, parfaitement éreinté. J'étais alors obligé de la jour née, parfaitement éreinté. J'étais alors obligé de la jour née, parfaitement éreinté. J'étais devenu très faible, je souffrais nuit et jour de douleurs dans les reins. J'avais suivi plusieurs traitements et fait des frictions au niveau des reins avec des liniments de toute nature, mais les souffrances ne voulaient pas céder. Tous les membres me mant des petites attaques aux reins, mais aussifaisaient mal, mes jambes et mes chevilles surtôt que je me sens touché, je prends des Pilules tout étaient très douloureuses. La nuit je ne mont des petites attaques aux reins, mais aussitot étaient très douloureuses. La nuit je ne mont des petites attaques aux reins, mais aussitot que je me sens touché, je prends des Pilules mont des petites attaques aux reins, mais aussitot que je me sens touché, je prends des Pilules mont des petites attaques aux reins, mais aussitot que je me sens touché, je prends des Pilules mont des perience personnelle, que les Pilules Moro sent J'étais très inquiet de voir mes forces s'es aller; d'une parfaite effoacité pour le mal de rognons je résolus de faire quelque chose pour me guérir. je résolus de faire quelque chose pour me guérir, et un remède merveilleux.

M. LOUIS LAVOIE, 9 Meadon, Littleton, N. H. usage de ces bonnes pliules. Cela me décida com-

de quelqu'un que je connaissais et qui affirmait LOUIS LAVOIR, 9 Moadon, Littleton, N. H.

CONSULTATIONS GRATUITES.-Hommes malades, venez voir les Médecins de la Compagnie Médicale Moro ou écrivez-leur, ils vous indiqueront les moyens du vous guérir. Ils donnent leurs conseils gratuitement et leurs prescriptions sont à la portée de toutes les bourses. Leurs bureaux, au No. 272 rue Saint-Denis, Montréal sont ouverts, excepté le dimanche, de 9 heures du matin à 8 heures du soir, les mardi et samedi, et jusqu'à 6 heures les autres jours.

Les Pilules Moro sont en vente chez tous les marchands de remèdes. Nous les envoyons aussi par la poste, au Canada et aux Etats-Unis, sur réception du prix, 50c. pour une botte, \$2.50 pour six bottes. Toutes les lettres doivent être adressées : COMPAGNIE MEDICALE MORO, 272 rue Saint-Denis. Montréal



ALLAIRE & BLEAU AVENUE TACHE,

Nous sommes les entrepreneurs pour Plomberie, Chaufage et Couvertures du Petit

Attention particuliere pour Eglises. Convents et Ecoles.

510 RUE DESMEURONS

Charette, Kirk Co

PLOMBERIE, CHAUFFAGE, COUVERTURES.

TROBURED BY BUTCHERS

Vous trouveres à notre établissement une ligne complete de Quincailleries, Ferronneries, Ferblanteries, Granites, Blanc émaillé. Huile de Charbon, Huile à Machine, Poèle à Cuisine Papier à Bâtisse Blanc et Goudronné, Outils de ferme, Harnais Double et Simple. Nous avous les peintures, préparées de Sherwine Williams ainsi que leur Blans de Plomb et les Vernis qui sont sans contredit les meilleurs du continent Américain.

Broche Barbelée, à des prix défiant toute compétition, Corde a lieuse (Binder Twine).

Ferblan erie attaché à l'établissement, Montage de l'oèle et Posage de Fournaise à sir chaud.

Assortiment de Meubles, etc. Couchettes en fer. Mate-FAMEUSE MACHINE las, etc.

A Ecremer AGENTS D'ASSURANCES CONTRE LE FEU LA NATIONALE

La meilloure La plus simple Le moins dispendien plus facile a operes

AGENT POUR LA

BLEAU ALLAIRE &

ST- BONIFACE

## Ministre des Travaux Publics pro-teur. Winnipeg, 26 Mai 1913.

Plus le temps avance, plus les emb grants étudient les ressources de notre Manitoba sont de plus en p'us reconnus.

l'Immigration de la province et par les statistiques du Département de l'Intérieur du Gouvernement du Canada.

noncent l'arrivée prochaine de beaucoup de nouveaux colons qui s'empareront de la terre inoccupée le long de leurs lignes,

Les faits sont que les avantages du

Ses terres splendides, ses chemins de La chose est attestée par les rapports du Département de l'Agriculture et de marchés, ses avantages au point de vue de l'aducation, ses moyens de transport faciles sont des attraits pour beaucoup de coiona chaque année.

Et quand l'industrie agricole est prespère, les autres industries jegrandissent et prospèrent aussi.

Berivez à vos amis et dites leur de venir s'établir dans le

### MANITOBA

MANITOBA

Pour plus amples renseignements écrire à

Jos. Bunks, Bâtisse du Bureau Industriel, coin des rues Water et Main, Winnipeg, Man.

Jos. HARTNEY, 77 Rue York, Toronto, Ont. J. F. TENNANT, Greins, Man.

W. W. UNSWORTE, Emerson, Man.

A. BEDFORD, député ministre de l'Agriculture, Winnipeg, Man.

## Librairies Keroack

52 RUE DUMOULIN.

No. 227 RUE MAIN WINKIPEG.

ST. BOMPACE.

TELEPHONE des 8140

### EN GROS ET EN DETAIL

Ces deux établissements comprennent un grand assortiment de livres de classe, de littérature française et anglaise, papeteries, fourni: tres de bureaux, cadres, images, articles de piété et de fan-taisie, tapisseries, encres, fleurs artificielles, bronzes d'églises, etc., à très bas prix, à cause de l'importation directs. Nous avons le meilleur choix de cartes postales illustrées.

Remises spéciales aux communautés religienses, commissaires et instituteurs.

Les ordres par la poste sont promptement exécutés.

M. KEROACK

Achetez vos Allumettes comme vous achèteriez tout autre article de votre maison. Les

## ALLUMETTES EDDY

sont sans rivales au Canada.

En vente chez tous les marchands-in manière dont elles sont enveloppées permet de les transporter partout-ces a lumettes donnent pleine satisfaction-la haute qualité de leur matériel en est une garantie. Elles ont la préférence générale-soixante ans d'essais fructueux leur ont valu osite réputation.

Alles partout au Canada e Allumettes Eddy

35 marques

Correspondance en Français

Je m'occupe tout? particulièrement de la clientèle française et je veille surtout à

L'INSPECTION

et au déchargement du grain qui m'est consigné. J'ai fourni des cautions au Gouvernement et je suis licencié pour faire le commerce des grains.

Je vous obtiendrai le plus haut prix

BURRAU:

BOITE DE POSTE 518 300 GRAIN EXCHANGE

WINNIPEG

Téléphone Main 4372

No. 44 AVENUE PROVENCHER

SAINT BONIPACE. Appareil de Chaufage à air chaus

64 AVE PROVENCHER, ST-BONIPACE

Ou à vapeur, Plombiers une cialité, une apécialité.

CONTRACTEUR EN Charpente, Maconnerie, etc.

46 Rue Hamel Phone Main 3204

ST-BONIFACE, MAN

Ouvrage garanti

Estimation fournie sur demande

POUR AVOIR

ALLES AU

Pour Corniches, Ventilation, Couvertures en Tôle, Plason Métallique, Etc., Etc. 116 RUE VICTORIA

# Cusson Agencies, Ltd Lavoie & Cie

Assurances CYCLONES

AUTOMOBILES, FEU, VIE, "BONDS" GRELE ACCIDENTS ET MALADIES,

RESPONSABILITE D'EMPLOYEURS SUR LA VIE DES CHEVAUX ET DU BETAIL

A PRETER ARGENT

COMPAGNIE GENERALE TRANSATLANTIQUE M. E. SABOURIN, Agent

DEPART DES BATRAUX La Provence.....Juin 12 - Chicago......Juin 28 La Savoie ..... Juillet 8 La Lorraine ...... Juin 19 Le Provence.....Juillet 10 Floride.....Juin 21 La Lorraine.....Juillet 17 De Montréal au Havre La Touraine.....Juin 21 La Touraine.....Juillet 19

T. A. laving Jos. Turner J. W. Mould PRIS FOURHIS SUR DEMANDE

### TELEPHONE Main 8132 AVE. TACHE, NORWOOD

Un Theatre de Premiere Classe POUR LES FAMILLES

Vaudeville et Vues animéer. Programme continuel depuis 7.45 P. M. chaque soir. Matinées à 3.30 P. M. le samedi.

ENTREE: Dames et enfants Matinées

## BOUX, TODD & CO.

MARCHANDS D'IMMEUBLES Les co lections de loyer recevrant

On parle sept langues.

OCCASIONS

80 acres tout près de Transcone, à

400 acres tous clairs, à vendre ou per tout près de Selkirk. Environ 60 cres de cuitives. Paites ves offres ti vous avez que que chose que 70us ils voudre ou échanger, adresses-vous à

44 AIKINS BLOCK 221 Ave. McDermot. Winnipeg



25 Rue Dumoulin Saint-Bonifa ce

## "NORWOOD GARAGE"

Epécialité de travaux de motours légers. Réparations, mise à neuf et construction de camions-automobiles, automobiles et piè-ces détachées.

Voitures de "Livery" et Touriste à toute heure de jour et de nuit. PHONE MAIN 2498

Office, Atelier et Garage: COIN des RURS BORACE et ST-JOSEPH

Norwood

Pourquoi acheter & Winnipeg, lorsque vous pouvez trouver dans votre Cité tout capables de vous fournir tout ce qui s rapport à l'automobile à des prix défiant

ALBERT CONTANT GERANT



dans l'Alberta. Le postulant devre so

par son frere ou sa sœur. Dans certains districts un colon dont les cour de six ans à partir a partir de de l'entrée du homestead-y com

Un colon qui aurait forfait ses droits de pertaine districte. Priz, \$3,00 l'acre Devoir-Rester six mois dans c des trois ans, cultiver cinquante acres et bétir une maison valent \$300.

W. W. CORT, N. B .- Le publication con-cuterion

secto empenco no sera pas payde,

MELLE: M. POINCARÉ CONSULTE LE CHEF DU PARTI RADICAL, SUE LA STRUCTION NATIONALE.

Le note semi-officielle suivanto a été publiée par les journaux ses manières. Tous y attachent la plus grande importane. Voici

"Sur la prière de M. Poincaré, M. Clémenceau s'est rendu au palais de l'Elysée et a eu un entretier qui dura plus d'une heure avec le président de la répu-

"L'Belair" qui publie cette taires suivants :

"Il faut que la situation soit bien grave pour que M. Poincaré ait fait appeler en ce moment M. Clémenceau.

Le "Figaro" dit que l'entretien fut particulièrement cordial.

"Nous pouvous affirmer, dit-il, que le président de la république a chaudement remercié M Clémenceau pour l'appui qu'il avait donné su gouvernement dans sa politique concernant la défense nationale et sa déclaration on faveur du service militaire de trois ans."

Dans les milieux politiques, lorsqu'on apprit que M. Poincaré avait appelé M. Clémenceau, ce fut une stupeur profonde. A la réflexion on admet que M Clémenceau étant le chef le plus éminent du parti radical, parcole et l'hôpital à Norway-House, acront
tisan de la loi de trois ans, et vu les circonstances difficiles actuelles, il était naturel que le président le fit appeler pour le consulter. Des indiscrétions permetmenceau fut introduit dans le ca" | Kenora et Stonewal binet présidentiel, M. Poincaré lui tendit la main en lui disant: -Je vous y fait appeler pour vous consulter sur la situation sers confisque si la personne ou les personnes soumissionnant, déclinent sur denationale.

sident du Conseil, répartit M. La plus basse ou aucune soumissien ne Clémenceau.

ré, soyez le conseil du Président! payée.

On ajoute que le président et M. Clémenceau conversèrent amicalement pendant une heure entière. M. Poincaré lui commuqua les rapports sur la situation, le mouvement militaire et lui fournit des renseignements précia et circonstanciés.

Il lui déclara que les incidents de Nancy, Belfort, Rodes ment d'une vaste et sérieuse

épargner des événements très milles de la ville du Pas, Manitoba. Pour une guerre civile."







### Soumissions

Les plans et les devis peuvent être vus au bureau des Sauvages à Winnipeg, au bureau de l'Agent des Indiens à Portagetent de dire que lorsque M. Clé- la-Prairie, au bureau des terres du Domi-

ôtre fait payable à l'ordre du soussigné e -Mais je ne suis pas le prési- sion n'est pas acceptée le chèque sera ren-

Toute insertion non autorisée de cette No. 168, AVENUE PROVENCHER -Eh bien! répondit M. Poince- anneuce dans aueun journal ne sers pas J. D. McLBAN.

Asst-député et sécrétaire du Départer ment des Affaires des Sauvages. Ottawa, 20 Mai 1913.



et Pau étaient le commence- DES SOUMISSIONS cachetées, adrescampagne d'agitation.

"Seule l'union des patriotes, affirme M. Poincaré, peut nous peut nous priviles Seabatel du Pas" seront reçues jusqu'à midi le 2 juillet 1913, pour la construction d'une écôle pour les pensionnaire et d'un hôpital sur la réserve du Pas, sur la riviles Seabatel de l'école de graves; la paix de tous les partie nationaux peut seule éviter lor, agent des sauvages au Pas, Man. Tou-

On peut examiner les plans et devis au bureau de l'agent des sauvages, A. Winnipeg; au bureau de l'agent des sauvages au Pas, au bureau de l'inspecteur des canvages à Prince-Albert, aux bureaux de l'aent des terres à Brandon et Dauphin, aux bureaux de postes à Duck Lake, Battle-

Chaque soumission devra être accompa-gnée d'un cheque, accepté, fait sur une basque à Charte, pour un montant égal à 10 p. c. du montant de la soumission; ce De chèque devra être fait payable à l'ordre : on les personnes soumissionnant, decli-

La plus basee ou aucune soumission annonce dans ancun journal no sera pas

J. D. McLBAN, Asst-député et sécrétaire du Département des Affaires Sauvages, Ottawa 20 Mai 1913,

### **PROTEGEONS-NOUS**

Tours les menures d'hygiens qu

AVOCATS-NOTAIRES

Avenue du Perioge, Winnipeg

HURRAUXS

A. J. H. Dubuc

AVOCAT ET HOTAIRE Avenue du Postage (Cote Sud 4me perce de la Rue Main

BLOC DU TRUST & LOAN Telephone 384

No. 81, AVENUE PROVENCHER ST. BONIPACE

NEVERS DE COMBULTATIONS 8 à 9 a, m. i à i p.m. 7 a. 8 p. m.

TELEPHONE 1647 Visite tous jes jours & l'Hôpital de St

### Dr. LACHANCE SFECJALITE:

CHIRUBGIE ET MALADIES DE LA FEMME

SOMERSET BLOCK

CHAMBER 245 AVENUE DU PORTAGE, Téléphone Main 7204 WINNIPHO CONSULTATIONS : 2 4 5 P. M. Tél résidence Main 2613. St-Boniface

### CHIRURGIEN

DR. R. J. HURST, MEMBRE DU COLLE banque à chartre, pour un montant égal à Portage (en face Eaton). Phone Main 814.

## DR. N. A. LAURENDEAU

Ex-Interne de l'Hopital de St-Boniface BUREAU

ST-BONIEACE

HEURES DE CONSULTATIONS 14 5 p.m.

7 & 34 p. a. TELEPHONE MAIN 1392

NOTAIRE PUBLIC FERMES ET LOTS DE VILLE A VENDRE ASSURANCES - ARGENT A PRETER

> PHONE MAIN 18806 221 AVENUE McDERMOT CHAMBRE 46

### J. GRYMONPRE

NOTAIRE PUBLIC, J. P. 288 Avenue Provencher SAINT-BONIFACE

Préts hypothéosires Terres à vendre. tous les jours de Bureaux ouverts 849A.M. 1,43,849P.M. Notarie Spreekt vlasmsch Phone Main 1886

## L. DEVAUX

Avocat, Notaire, etc. 308 Edifice McIntyre, . Winnipeg, Man.

TELEPHONE MAIN 7488





## Gevaert Deniset

IMMEUBLES

88 AVENUE PROVENCHER

SAINT-BONIFACI

Téléphone Main 2854

VITTO CHESTO OF A STA

WINNIPEG WILLIAM

"HAMONIC" "HURONIC" "SABONIC" DE LA NORTHERN NAVIGATION COMPANY

## LES AVANTAGES DE LA NOUVELLE LIGNE

e avant d'arriver à l'ort

Los trains arrivent près des bateaux au Port William ainsi qu'à Sarnie. gers à faire transporter les begages à bord des bateaux 3.-Tous les agents de billets

ser-vous aux agents du Grand Tronc Pacifique ou à bord des trains de passagers.

W. J. QUINLAN

Vous voyages dans des chars éclairés

Agent des Passagers du District de Winnipeg. Phone M. 5378, 7098

## J. C. BACUEZ & CIE

BUREAUX:

Chambre 201, Bloc Somerset Ave. du Portage Winnipeg

> TELEPHONE, MAIN 624 Rue Aulneau 112

Saint-Boniface

Magnifique terre, ! Section toute en culture a echanger pour Maison ou Lots à Winnipeg, St-

TELEPHONE: MAIN 3819

Boniface ou environs. ASSURANCES: Incendie, Vie, Accidents, Grele, Bétail, Responsabilité, etc.

ARGENT A PRETER

## DE GRAMONT J. A. BEAUPRE Or. P. J. Gallagher

AVOCAT, NOTAIRE, ETC.

WINNIPEG

AVOCATS

812 MCINTYRE BLOCK

Taillon, Bonn, Morin & Larame

180 Rue Saint-Jacques MON TREAL

Chururgian-Doubiste

Riève du Collège dentaire de la Neuvelle-Oriéans; membre fondateur de la Se-ciéte de litematologie; gradué du Col-lège dentaire de Chicago, collège américain de chirurgie demaire.

372, RUE, McDERMOTT, coin de Albert, on hos des bureaux du Free Press et 43 Telegram.

RUMBE U

No. 426, RUE ST-JEAN-BAPTISTE ST-BONIFACE

> COMBULTATIONS 9 & 11 a. m. 14 4 p.m. 7 & 10 p. m. TREEPHONE MAIN \$174

PHONE M. 4562 B. de P. 39 NORWOOD, MAN.

CONTRACTEURS

Chirurgien-Dentiste "DISMORR" BLOCK, SUITE 827 AVENUE DU PORTAGE WINNIPEG

Le Decteur a la pratique du Collège de St-Boniface et parle les deux langues, le français et l'anglais,

PHONE M. 7929

## SANOL

Est une cure certaine pour la Gravelle, les Maladies des Reins et de la Vessie, pour tous les troubles des Rognons, le Lumbage et toutes maladies provenant de l'acide urique, Prix \$1,50.

Rat un remède qui a obtanu de grande Canada et aux Etats-Unis, Prix \$7.00.

## DU SANG

SAL SANGUINIS

popoie, Brûlement du cour, Caterrhe gas-trique, Retemac brûlé, etc. Priz 50 etc.

The Sanol Manufacturing Co., Ltd., Winnipeg, Man. AGENT :

83 Ave. Provoncher St. Boulface. .

## The Guilbault Co.

## DE TRAVAUX PUBLICS

DE CHAUFFAGE DE TOUTES SORTES.

CHARBON DUR ET MOU

MATERIAUX DE CONSTRUCTION, tels que : Gravier, Sable, Pierre, Ciment, Chaux, Platre, Tuyaux d'égoûts, etc. Estimations fournies BUREAUX ET COURS:

Norwood, St. Bonitace

Bureaux, Main 604 Cours à bois, M. 7442

B. de Poste, 143

J. D'AOUST, TEL MAIN 5598. E DUGAL TEL MAIN 7469

## Entrepreneurs de

Plomberie, Chauffage à cau chaude, air chaud et vapeur, Ventilation, Couverture, Plafond Métallique, Corniche et Echelle de

Sauvetage. Tel 6645 B. de P. 158 239 Ave Provencher (Coin rue Thibaut) St. Boniface

## Pour Muraille LATTES

A L'EPREUVE DU FEU Pour le prix des billets et toutes autres informations, adres- Les marques Empire constituent une marchandise spéciale et sont les meilleurs plâtres brevetés qui soient sur le marché. Nos lattes EMPIRE remplacent avantageusement

> les lattes en bois et retardent considérablement le feu. MANUFACTURES SEULEMENT PAR

MANITOBAGYPSUM CO. Ltd., Winnipeg, Man.

## Un Fait Digne de Mention

Est que la bière enregistrée de Drewry

est bonne pour la santé Elle est faite avec une au pure, de drèche et houblon, pas de sédiment

DEMANDEZ-LA

L. L. DREWLY WINNIPEG MAN

## BROS.

ENTREPRENEURS Estimations fournies pour ouvra-

ge en platre, travaux en ciment, imitation de marbre. 59 RUE BERRY

PHONE MAIN 3496 OUACHETEZ-VOUS

Manitoba

Norwood,

VOTRE PAIN ? Si vous voulez avoir le meilleur-appétissant, sain, et agréable au goût, demandes le PAIN CANADA.

unisorme. Toujours le même degré d'excellence. 5c le pain Délivré chaque jour à

Il est toujours de qualité

## CIE GENERALE TRANSATLANTIQUE

votre porte.

Ligres Postales Prancaises NEW-YORK, HAVRE, PARIS La Provence, 12 Juin | La Savoic. 3 Juille La Lorraine. 19 Juin La Provence le Juil France...... 26 Juin | La Lorraine, 17 Juil DEPARTS SUPPLEMENTAIRES

Paquebots no transportoni qu'une scule classo de passagers de cabine. DE MONTREAL AU HAVRE Le Touraine 21 Juin Le Touraine 19 Juil. Pour renatiguements s'adresser à.

Tous les samedis à 3 h. p. m.

Représentants spécieux 362 et 667 Rue Main, Wmmip

ve. Provencher entre le pont de la Seine et le C. N. R. Telephones Main 2625 | 2626

LUMBER Co. Limited.

FABRICANTS DE Portes et Chassie, Cadres, Moulures, Bois Tournes. Toutes surtes d'ornements tions interioures et extérieures Bancs d'E-

MARCHANDS DE Toutes espèces de matériaux de construc-tion. Bois de sciage, lattes, lattes métalifques, pierre pour fendations, pierre con-casses, chaux, cimeut, sable, gravier, paner a Datisse et à couverlures, matériaux

pour enduits, ferronnerie pour bâtisses, rious, vitres, Enfin tout ee qui entre dans la construction d'une bâtisse Carrière de gravier à Bird's Hill, Man. Carrière de sable à Ste-Anne. Man.

## MARIAGES DE

LA MAISON DE PORTE & MARKLE a fait des préparatifs spé-

ciaux pour les mariages de On peut y trouver beaucoup de beaux cadeaux

## pour ces occasions.

BIJOUTIERS 300-302 Ave. du Portage,

Winnipeg, Man. On Parle Francais

## VENDREDI ET SAMEDI 6 et 7 Juin

Uncle Tom's Cabin Soirs-75s, 50c, 25c. Mats. -50s à 25c.

ROSE STAHL DANS

Semaine du 16 Juin

JOHN MASON AS A MAN THINKS

Matinées mercredi et samedi

A l'Affiche MAUDE ADAMS DANS -

## Chez Nous

Autourde Nous

les rues Aulneau, St-Jean S'adresser & Auguste Gay; 114} devient l'un des nôtres. Aulneau, St. Boniface.

Il y sura, dimanche pro heure et demie de l'après-midi

-A l'occasion du 6ème anniversaire de la fondation de "La Saint-Boniface donners un con- que l'industrie laitière y gagnecert en plein air samedi soir le 7 ra considérablement si on parjuin de 74 hrs à 10 hrs. Nous vous invitous tous à venir entendre les morceaux choisis de ce foli concert.

rains vacants dans toutes les parties de St-Boniface, Norwood et St. Vital ainsi que des maisons. Nous vous promettons une vente rapide si les prix et conditions sont raisonnables. 59 Provencher Ave. Phone Main 3479. Bonin, Dufault et Dubois.

- M. J. E. Ritchot, marchan d de Bois de Chauffage de jourd'hui est la luzerne d'Euro-Adresse, No 58 rue Aubert St-Boniface. Bois scié et fendu. Livraison sous le plus court délai. Satisfaction garantie. Téléphone Main 2197.—Mme Ritchot réparera les fourrures à des prix satisfaisants.

nous prient d'annoncer qu'ils a été cultivée en Europe depuis de valeur rapide. ont des automobiles de 5 et 7 passagers à louer à toutes heures du jour et de la nuit et garantissent satisfaction à des prix le en Amérique, bien qu'il n'y modérés. Bureau coin des ave- ait aucune raison en sa défaveur. nue Provencher et Taché. Té- Elle s'adapte à toute espèce de léphones: Résidences: 4410 ou 15-37, Main; Bureau: 1986, Main.

drame "Uncle Tom's Cabin" scè- et trop humide. Ses racines vont ne de la Rivière Swance et la à de très grandes profondeurs, de plantation St Clair; dans la semaine du 9 juin Mlle Rose Stake dans le drame comique "Maggie Pepper"; la semaine du 16 die Loy et sept petits Loy sont fourrage à l'acre. La luzerne est Ft-William, Ont. à l'affiche pour le mois de juillet.

-Vendredi prochain sera le tion des magasins de la Marson sont pas enrayées dès le début Dauphin, Man. BLANCHE & Saint Boniface. La c'est l'extinction totale du Detroit, Mich. MAISON BLANCHE s'est créée au milieu de nous une nombreuse clientèle et se propose de marcher de l'avant. Il y a un an, ses propriétaires faisaient l'acquisition d'un lot (coin nordouest de l'Avenue Provencher et Les justes doleances la rue St. Joseph) et se proposent d'y bâtir un vaste local avant longtemps,

### Union Nationale

Française de l'Ouest

L'Union Nationale Francaise de l'Ouest et la Colonie Française de l'Ouest Canalien ont été invitées par la Société Saint-Jean-Baptiste à participer ces d'Europe et les représenà la célébration de la Fête Nati- tants tures, grees, bulgares, seronale Canadienne-française qui bes et monténégrins: ura lieu le 24 Juin prochain. Le Comité a accepté cette invitation et il est du devoir de tous les Français de la province ne nous restait rien autre chose de se joindre à cette magnifique à faire. Nous sommes contents célébration de la race française. de voir la paix conclue, mais lea grin, et on ne peut dire que ses Tous sont cordialement invités. termes que l'on nous a force plaintes ne sont pas justifiées. Le Le programme de la sête sera d'accepter nous déplaisent sou- Monténégro a été maltraité, il a Contrat pour la Poste donné officiellement d'ici peu Le comité de l'UNION NATIO- verainement. Nous avons été appris à ses dépens que le droit NALE FRANCAISE sera recon- dépouillés du fruit de nos vic- du plus fort en encore le meilnaissant envers tous les Fran- toires et de nos sacrifices, et leur. Aujourd'hui il se soumet, çais qui se feront un devoir de nous nous en plaignons. Nous mais c'est avec beaucoup de reçues à Ottawe, jusqu'à midi, vendredi, le participer a cette celebration avons été l'enfant fouetté de chagrin et d'amertume qu'il a- de Sa Majesté, par contrat pour quatre aux, de Winnipeg et de Saint-Boniface voudron! bien se mette en couru pour une grande part à qu'il croit justes et raisonnables. communication avec le Comité nous dépouiller de la forteresse pour obtenir le programme des de Scutari. Nous sommes venus fêtes et s'entendre pour que le jei dans l'espoir que l'on nous contingent français se trouve P. et à prendre part d'une facon dera la célébration.

Le Comité, par AUG. DE LA BARRIERE. Secrétaire. C'est dans ces termes que s'est

M. le Dr Collin, arrivé à Saintmaintenrat installé parmi

il a cuvert un bureau au coin les rues Main et Portage dans le Cadonin block - Le Dr Collin est un ancien élève du collè ge de Saint-Boniface; il a fait ses études médicales à l'Université Laval de Montréal. Après avoir été interne dans les hôpitaux Notre-Dame et St-Paul il s'est rendu à Paris où il suivit les cours de la faculté de mé-

Nous sonhaitons bienvenue à notre ancien concitoyen, qui re-

### Une heureuse initiative agricole

Le gouvernement Roblin fait en ce moment à Springfield des ce fourrage.

Nous avons demande à M. -Nous demandons des ter- agronome distingué et ancien Sur le Boulevard Roblin et en ligne directe des meilleurs quar ONDEMANDE 25 HOMMICS tement de l'agriculture de notre | boulevards. province a été bien inspiré en l'alfalfa.

> "L'aifaifa dont on parle tant aupetite, généralement violette. La Ces deux villes, soit ensemble ou séparément, offrent un choix l'ère chrétienne. Il y a relativement peu de temps qu'on en parclimat et de conditions et la seule chose qui puisse lui nuire est sorte qu'elle peut se tirer sans difficultés de la sècheresse.

On la coupe au moment où elinin "The Weldring Nocer"; Ed- le donne de 8 à 10 tonnes de cependant sujette à deux mala- London, Ont. dies, l'une de la feuille et l'autre Toronto, Ont. Game anniversaire de l'installa- de la racine, et si ces maladies ne Brandon, Man

Bien cordialement à vous, J. DE FROMENT

## du Montenegro.

LONDRES.-M. Popovitch, le délégué en chef du gouvernement monténégrin à la conférence pacifique de Londres, a fait les déclarations suivantes concernant le traité priliminaire de paix qui a été signé par les délégués des différentes puissan-

"None avone eru devoir signer ce traité préliminaire parce qu'il accorderait une revision de la imposante à la parade qui précé frontière nord de l'Albanie de façon à nous fournir des terres de culture et une route naturelle entre Podgoritae et Ipek."

## MANORONNIER



C'est maintenant le temps de faire réparer vos fourrures

Pourrures reparees et remodalesa FOUREURES DE TOUS GENRES SUR COMMANDE Ouvert tous les soirs

207 Rue Horace. Norwood, St-Boniface TEL. MAIN 3254

EXTRAORDINAIRE Boucherle, Epiceries UNE OCCASION DE

## PLACEMENT

Pour permettre au peuple de Langue Française, de savoir duits de la ferme à des prix expériences sur la pousse de quelque chose de nos propriétés, que nous offrons maintenant au raisonnables. l'alfalfa, qui est une excellente public comme placement d'immeubles avec des occasions extraor-Maison Blanche" la fanfare de nourriture pour le bétail. On croit dinaire pour faire de beaux profits, NOUS AVONS NOMME

## M. P. LARDON, ST-BONIFACE

vient à généraliser l'emploi de COMME NOTRE REPRESENTANT SPÉCIAL avec le choix exclusif des prepriétés ci-dessous:

### KING GEORGE PARK

conférencier agricole, quelques tiers résidentiels de Winnipeg ouest. L'expérience des grandes renseignements sur ce sujet. Sa villes montre que les plus grands avantages en valeurs de propriréponse prouve que le dépar- étés résidentielles ont toujours été près des parcs et des

Cette propriété est offerte au plus bas prix et les spéculaieurs essayant de répandre l'usage de actuels sont les premiers à participer aux profits.

### LACOMBE, ALTA.

La ville vient de créer un point de divisision pour le"freight" toutesortes, charbon dur ou mou pe, très cultivée en France et en sur la ligne du C P. R. et est la grande basse des opérations du Europe. Ce n'est pas un foin C.N.R. qui construit une ligne au nord d'Edmonton et une ligne mais un fourrage attendu que au sud allant à Calgary. C'est le centre distributeur de charbon c'est une légumineuse. Elle rest pour les divisions du nord-ouest du C.N.R. et sera un point de semble quelque peu au trèfle, et division double sur cette ligne. Une nouvelle ligne de tramways produit énormément. Ses feuilles est prejetée qui passera sur notre propriété à Hyde Park, laquelle sont à 3 branches, sa fleur est est située vis à vis du quartier en construction de la ville.

- MM. Degagné et Couture plante est originaire d'Asie mais de spécculation, une splendide perspectve et une augmentation

POUR PLUS D'INFORMATIONS, PLANS DES PROPRIE TES. CHOIX DES LOTS, PRIX ET TERMES, VOIR OU TELE-PHONER A

P. LARDON, ST-BONIFACE TELEPHONE MAIN 1206.

## Vendredi et Samedi le vieux probablement un terrain trop bas INTERNATIONAL SECURITIES CO. Ltd.

BUREAUX PRINCIPAUX: 801 BLOCK SOMERSET

TELEPHONE MAIN 1118 AUTRES BUREAUX

Moose Jaw, Sask. Calgary, Alta. Prince Albert, Sask. Régina, Sask. Saskatoon, Sask. Vancouver, B. C. Victoria, B. C. Londres, Angleterre.

Edmonton, Alta. Montréal, Qué. St. John, N. B. Buffalo, N. Y. Hamilton, Ont.

## Hopital Prive du Dr. B. Gerzabek

415-417 AVENUE PRITCHARD WINNIPEG, MAN. TELEPHONE ST. JOHN 474

Licencié par le Gouvernement pour le soin et le traitement scientifique des maladies suivantes: Maladies Pulmonaiets, Maladies de Cœur, Maladies d'Intestins, Maladies de Roguons, Maladies des Hommes et des Femmes, Affections

L'hôpital privé du Docteur Gerzabek n'a pas l'apparence ni l'atmosphère des institutions de ce genre. Le nombre des patients étant limité à seize, chaque patient est assuré d'une attention individuelle toute spéciale. Vingt doux aus d'expérience durant lesquelles le Docteur Gerzabek s'est fait une réputation et à bâti plusieurs hépitaux comptent pour beaucoup quand une personne considère ce qu'elle dont faire et où elle doit all r pour recouvrer la santé. Le traitement en plein air pour les maladies sans gravité ne demandant pas les soins spéciaux de l'intérieur est ouvert jour et nuit.

Plus de 18.000 cas de ce genre ont été traités avec satisfaction dans les derni-

DR, B; GERZABEK.

exprimer le diplomate monténé-



DES SOUMISSIONS cachetées adressées au Maitre-Général des Postes, reront LAURENT ET LA STATION DU CHE-

On peut obtenir, aux bureaux de poste PECTEUR des POSTES les avis impr

Bureau de l'Inspecteur des posts

H. H. PHINNEY.

Inspecieur des Postos. Winnipeg, Man., 16 Mai 1913,

es acquireum da pian-PRATTE

POURQUUI

out toujours gains et estisfait

E VILLERS PIANO CO.

217 Ave. Sto-Marie, Winnipeg, Man. B. P. 2113 Tel. M. 3823

Provisions

Viandes Fraiches et Salées aux plus BAS PRIX.

25 Ave. Provencher Tel. Main 3321

C. A. MAHER,

Immédiatement pour apprendre le mêtler de barbier, BONS GAGES MEME PEN-DANT L'APPRENTISSAGE. Euit semaiélèves à la fin du cours; jusqu'à \$25 par res. Nous avons des centaines d'offres Il y a beaucoup de demandes pour les bons barbiers. Demandes notre beau catalogue

220 Ave. Pacific Winnipeg 1700 rue Brond, Regina

O. ROY Proprietaire

Le meilleur Hotel Canadion de Winnipeg. Les personnes de langue nous d'excellentes chambres, une cuisine parfaite et un service irré-

\$1.50 par jour Phone Garry 572. 115 Rus Adelaide OMNIBUS GRATUIT A TOUS LES TRAUS



### WINNIPEG, MANITOBA AVISAUX ENTREPRENEURS

DES FOUMISSIONS dans une enveloppe portant la souscription "Soumission pour Cibies additionnelles, au champ de tir à Winnipeg." et adressées au Directeur des Contrate, Ministère de la Milice et de la Défense, Ottawa, seront reçues jusqu'à midi du 30è jour de juin, 1913, pour la construction de cibles addi lonne les, au

champ de tir à Winnipeg, Man.
On peut voir les devis et obtenir tous les renseignements voulus en s'adres-aut aux bureaux de l'officier commandant le distrit militaire no. 10 à Winnipeg, Man, et du Directeur des Services du Génie, Mi-nistère Je la Milice et de la Defense, Otta-

Les soumissions devront être faites sue la formule fournie par le ministère, et être accompagnées d'un chèque accepté par une banque chartée cana tienne, pour 10 p. c. du montant de la soumission, payable à l'ordre du l'honorable ministre de la Mi-lice et de la Défense, lequel chèque sera signer le contrat pour les travaux, aux conditions mentionnées dans l'effre, Le ministère ne s'engage a accepter

dus basse ni aucune des seumissions. BUGENE PISET,

Ministère de la Milice et de la Défense, Ottawa, 23 mai 1913. Il ne sera rien payé aux journaux qui publicrent cette annonce sans y avoir été

Bans l'enclos de Saint-Boniface

autorisés par le ministère.

263 RUE DUBUC

AVIS

Prenez avis que les licences pour les mis dans l'enclos.

Par ordre JAMES THOMPSON Gardien de l'enclos. Daté le 2 Juin 1913

AVIS

MAITRE PLOMBIER ET MAITRE ELECTRICIEN

tout maître Plombier et maître Electricie dotvent prendre une licence, et pour avoi ils devroot, premièrement, avoir un certifi cat de l'inspecteur de plembers on d

LEO MARCIL

## CARSLEY & CIE

WINNIPEG

## GRANDE

## Marchandises d'Ete

Mousseline blanche pour robes et blouses, la v..... 10e, 12je, 15c, 20e Belle toile Oxford on Ginghams, la verge......8c, 10c, 121c, 15c Marchandises pour robes d'été en toile unie ou de fantaisie, la verge...... 25c, 35c, 50c, 75c

Occasions exceptionnelles-Indienne, toile et serviettes. Marchandises pour dames et enfants, à bas prix.

## CARSLEY et CIE

## Nous achetons tous les pro- Banque d'Hochelaga M. Arthur Jacques

CAPITAL AUTORISE CAPITAL PAYB ...... \$3,000,000 FONDS DE RESERVE ..... \$2.650.000

DIRECTEURS: .

Hon.J.D.Rolland, Président. J. A. Vailiancourt, V. Pres. A. Turcotte, E. H. Lemay, (Hon. J. M. Wilson Hon. P. L. Beique, Lieut Col.

Chas. ASmart. F. G. Leduc, Gerant. Yvon Lamarre, Inspecteur, B. G. Vidricaire, Asst, Gérant, BURBAU PRINCIPAL - MONTREAL

\*BURBAUX DB QUARTIERS

Mont Royalet St. Denis 3 Mont-Royale DeLanaudière itue >te Catherine Est Hue Ste Catherine Centre Hochelaga Maisonneuve Frinte Saint-Charles

St. Edouard St Henri St-Viateur 200 Villerai Verdun. près Montréal

Zienville, DeLorimier. Quartier Emard: Rue Notre-Dame Ouest Quartier Laurier

duceurseles 🦈 Berthierville, P.Q. Edmoston, Alberta, Pournier Ont. Joilerte P. Q. Lachine, P. Q.

Laprairie, P. Q. L'Assemption, P. Q. Longueuil, P. Q. Louiseville, P.Q. Mont-Laurier, P. Q. Québec, P. Q. St. Roch de Québec P.Q. Sorel, P. Q.

Sherbrooke, P. Q. Ste-Geneviève de Pierrefonds, P. Q Saint-Beniface, Man St. Hyacinthe, P.Q. St. Jacquee l'Achigan, P.Q. St Jerome P. Q. St. Pierre, Man. Trois-Rivières P.Q. Valleyfield P. Q. Vanklock Hill, Ont.

Winnipeg, Man.

Département d'épargue-Intérêt au taux

de 3 of par an accordé sur dépots d'épar-EMET des "Lettres de crédit Circulaires" pour les voyageurs, payables dans toutes les parties du monde; ACHETE : traites, or argent et billets de banques des pays avangers; et VEND des chèques sur

AGENTS EN ANGLETERRE: The Chy desdale Bank, Ltd., Gredit Lyonneis, Comptoir National d'Escompte. AGENTS EN FRANCE: Crédit Lyonnais, Comptoir National d'Escompte de Paris, Société Générale, Crédit Industriel et

E. BELAIR, Gerant. J.H.N. LEVEILLE, Gérant

Succ. de Baint-Bonlfacee Lavegges plate, les executes ou les pots avec le Saven Sec de Lever (une poudre) et la graine

lisparatira commo par enchantement.

### des rues Langevin et Cathédrale, Saint-Boniface, et invite le public à venir lui

faire une visite. Toutes les marchandises seront de première qualité. SPECIALITÉ : Beurre et œufs frais

toujours en main. N'oublies pas l'endroit. Coin Langevin et Cathedrale

Tolertere Fain 267.



SEUL authentique MEFIEZvous de MITAtions VENDUES . d'après les MERITES

MINARD

LINIM BNT

Co. LTD

MINARD'S

44314-1(2)1/(E

EPICERIES

YARMOUTH, N.S.

CHAUSSURES main:enant les deux principales lignes de mon commerce, mais j'ai toujours en magasio un assortiment très varié de

Fruits, Tabac, Pipes, Cigares, etc. Quant aux prix, je puis assurer que e de craine pas la comparaison avec

les autres magasins du même genoe. Farine, Son, Gru et toutes sortes

de Grains toujours en vente. AVRNUE TAGER

### Boutique de Forge Rue Dumoulin, St-Boniface

M. J. LALIBERTE, forgeron de première classe, ayant fai l'acquisition de la boutique de M. L. Laurendeau, sollicite le patronage du public. Ferrage de chevaux: une spécialité.

J. Laliberte

## SIXIEME ANNIVERSAIRE

Le 6 Juin sera le jour qui marquera potre sixième année de commerce dans cette ville. Pendant ce temps nous avons constamment progressé, devant au concours et à l'encouragement infatigables de nos clients et amis l'étendne de notre commerce d'aujourd'hui. Vous nous avez récompensé de notre honnête Nous, a notre tour, avons toujours essayé de vous donner la meilleure satisfaction sur tous les points, et par conséquent nous n'avons réciproquement rien à regretter. Pour vous remercier de votre appui, nous inaugurerons à l'occasion de ce sizième anniversaire, une VENTE SPE-CIALE, pendant laquelle nous offrirons les occasions les plus magnifiques jamais vues à St-Boniface. Lisez attentivement nos circulaires, venez nons faire une visite, et profitez de nos supribes offres, qui vous donneront le moyen de réaliser de spleudides éco-

## nomics sur vos achats. La Maison Blanche

\$1-83-35 AVENUE PROVENCHER, ST-BONLFACE